

Số: 1776/2017/QĐST-LĐ

Quận 1, ngày 05 tháng 9 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ biên bản hòa giải thành ngày 25 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự đã thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 1553/2017/TLST-LĐ ngày 02 tháng 8 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ông Nguyễn Công C, sinh năm 1965.

Địa chỉ: Số 332/74, đường Phan Văn Trị, Phường 11, quận Bình Thạnh, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn: Công ty Cổ phần M.

Trụ sở chính: Số 68, đường Hai Bà Trưng, phường Bến Nghé, Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện hợp pháp của bị đơn: Ông Huỳnh Tuấn V, sinh năm 1983 - đại diện theo ủy quyền (Văn bản ủy quyền số 133/2017/GUQ-CTHĐQT ngày 15/8/2017).

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Công ty Cổ phần M có trách nhiệm hoàn thành thủ tục xác nhận chốt sổ bảo hiểm và trả sổ bảo hiểm cho ông Nguyễn Công C trong thời gian ông Nguyễn Công C làm việc tại Công ty Cổ phần M với thời hạn đóng từ ngày 01/12/2013 đến ngày 30/7/2014.

Thời hạn chậm nhất Công ty Cổ phần M hoàn thành thủ tục xác nhận chốt sổ bảo hiểm và trả sổ bảo hiểm xã hội cho ông Nguyễn Công C là ngày 30/12/2017.

Các bên thi hành dưới sự giám sát của cơ quan thi hành án dân sự có thẩm quyền.

- Án phí lao động sơ thẩm: Công ty Cổ phần M phải chịu án phí lao động sơ thẩm hòa giải thành là 150.000 (Một trăm năm mươi nghìn) đồng.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân TP.HCM;
- Viện kiểm sát nhân dân TP.HCM;
- Viện kiểm sát nhân dân Quận 1;
- Chi cục Thi hành án Dân sự Quận 1;
- Các đương sự;
- Lưu VP, hồ sơ.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nguyễn Nhật Minh